

## Concert gratuit de l'OSM au Forum le 10 septembre

L'Orchestre symphonique de Montréal marquera le 50<sup>ème</sup> anniversaire de sa fondation par un concert gratuit qu'elle offrira, le samedi 10 septembre prochain, à la population de la métropole.

Grâce à une entente intervenue avec la société Radio-Canada, l'OSM, dirigée par Charles Dutoit, donnera sa représentation au Forum de Montréal. Le groupe prépare, pour ce faire, un programme entièrement consacré à Beethoven.

Dans un communiqué, l'OSM affirme vouloir ainsi « souligner avec éclat cette nouvelle saison et remercier la population de son soutien indéfectible. »

Lors de ce concert, l'OSM présentera la 9<sup>ème</sup> Symphonie et comptera parmi les interprètes le pianiste Anton Kuerti.

Les solistes seront le soprano Benita Valente, le mezzo-soprano Gabrielle Lavigne, le ténor Vinson Cole et la basse John Shirley-Quirk. Le chœur de l'OSM sera placé sous la direction de Jean-François Senart.

Radio-Canada présentera ce concert à la population canadienne, le lendemain 11 septembre, dans le cadre de l'émission Beaux Dimanches. Le réseau FM de la société d'Etat retransmettra simultanément l'événement en stéréophonie.

Plus de 10 000 billets gratuits seront mis à la disposition du public montréalais, au Forum, le mardi 30 août, à dix heures du matin. Chaque personne pourra réclamer deux entrées.

Deux sous zéro, traduction et adaptation de Two Below de George R. Robertson. Mise en scène et décor d'Yvon Leroux. Avec Yvon Leroux (Bruno), Louison Danis (Julie) et Gilles-H. Latour (le Déflectif). À l'affiche au Théâtre du Parc, salle La Poudrière, 1125 du boul. Jean-de-Brébeuf à Drummondville jusqu'au 3 septembre.

Deux sous zéro rappelle par certains côtés l'Ouvre-Boîte de Victor Lanoux joué en 1975 au Théâtre du Nouveau Monde : deux personnages coincés dans un sous-sol, dans l'attente d'une espèce d'une fin du monde qui tarde à venir et qui n'en finissent plus de causer sur un tas de sujets divers.

Mais la ressemblance n'est valable que pour ces quelques grandes lignes au niveau de la situation générale de base. Pour le reste, on est à des années-lumières de distance, le sujet traité, les thèmes abordés et l'humour utilisé par Robertson — et habilement rendu par Ronald Guévremont — étant d'une autre veine et d'une autre inspiration.

Le personnage principal de Two Below est sombre, déprimé et déprimant, bref sérieux comme un pape. Son faire-valoir, ou sa vis-à-vis si vous préférez, est une nature beaucoup plus détendue, moins constipée, plus délurée et amusante. Heureusement, d'ailleurs, que Julie la coquine et l'espiègle est là, car la comédie de Robertson, un Canadien de Toronto, risquerait de sombrer dans la banalité et le gris.

Je doute en tout cas qu'on se passionnerait beaucoup et longtemps pour ce Bruno Brummel qui a fait vœu temporaire de chasteté et qui vit tout seul, en ermite, dans un deux-pièces minable.

Avec un certain semblant de justification, il est vrai, puisque après la mort de son enfant, une mort dont il se croit en partie responsable, sa femme l'a quitté. Cette séparation a déclenché chez lui un processus de remise en question. Il a liquidé ses biens et la retraite fermée initiale est devenue pratiquement permanente. Le monde de Brummel s'est donc écroulé une première fois et l'histoire menace de se répéter une seconde fois car il s'est installé dans un appartement en sous-sol situé dans un édifice en démolition; et il s'entête à faire respecter son bail, en dépit du fait que les démolisseurs sont à l'oeuvre au-dessus de sa tête, qu'ils rasent un étage par nuit et qu'il n'en reste plus que trois encore debout.

En vérité, c'est à un cul-de-sac qu'ont mené les longues co-

## THÉÂTRE DEUX SOUS ZÉRO AU THÉÂTRE DU PARC DE DRUMMONDVILLE Heureusement que Julie est là!



Yvon Leroux et Louison Danis dans une scène de Deux sous zéro à l'affiche cet été au Théâtre du Parc de Drummondville.



MARTIAL DASSYLVA

gitations de Bruno, un cul-de-sac qui a une dimension suicidaire évidente. Julie (qui n'est pas rousse) arrive à point nommé, et par le soupire en plus. Cette fille courant d'air, cette fille ondine s'est persuadée qu'elle avait une vocation d'activiste et de défenseuse de la veuve et de

l'orphelin. D'abord et avant tout féministe, elle pourfendra le sexisme jusque dans ses derniers retranchements. Sa dernière incartade? Le lancement d'une bombe puante dans un local des Filles du désert où se déroulait une projection « uniquement pour hommes » d'un film de Laurel et Hardy. Elle aurait pu s'en tirer indemne, si seulement la police n'avait pas été appelée sur les lieux et si, pour couvrir sa retraite, elle n'avait pas été obligée de chatouiller les valseuses de l'un des officiers qui lui barrait le passage. Quand elle s'introduit chez Bruno Brummel, elle a la conscien-

ce tranquille mais les policiers au... aux fesses. Je ne vous raconterai pas ce qui se produit quand elle se retrouve dans une buanderie nez-à-nez (c'est une façon de parler) avec un exhibitionniste. Mais, il est évident qu'avec Julie dans les parages, le plus petit accident devient un incident et que tout prend des proportions imprévisibles et imprévues. Pas surprenant dans les circonstances que son entrée dans l'appartement de Bruno bouleverse les décisions, les habitudes et toute la vie de celui-ci. Dans ce rôle de guerillera

sympathique Louison Danis tient bien le coup. On souhaiterait qu'elle soit de temps en temps plus emportée et encore plus Mademoiselle Sans-Gêne, en clair encore plus folle, mais j'imagine que ce souhait sera parfaitement exaucé au fur et à mesure que la saison progressera au Théâtre du Parc. Ce supplément de représentations devrait permettre, par ailleurs, à Gilles-H. Latour d'être plus dégaï et naturel dans son rôle de policier fouineur et à Yvon Leroux de moins trainer ses répliques et de mettre un peu moins l'accent sur tous les aspects sinistres du personnage de Bruno.

### TÉLÉ-CÂBLE

Les émissions à ne pas manquer

**TVJQ 26 17:00**  
**Jeux de mots:**  
 L'animatrice Johanne Cardin invite Guillaume, Caroline, Sylvain et les amis à la maison à mesurer leurs connaissances et leur rapidité d'esprit.

**TVSQ 25 21:00**  
**Actualité: Chasse et pêche**  
 Marcel Roy et son invité essaient d'apporter des solutions aux petits problèmes que rencontrent chasseurs et pêcheurs. EN DIRECT.

**TVJQ 26-20**  
**Télé des jeunes**  
 10:00 COUREUR DES BOIS  
 Hibou, chouette, pluvier.  
 10:30 SUIVEZ LE COURANT  
 Ti-qui-dou-poc-sec.  
 11:00 PLUCHE ET BRINDILLE  
 Des objets qui se complètent.  
 11:30 MLE CLE DE SOL  
 La hauteur des sons.  
 12:30 SCIENCE ATOUT  
 Documentaires scientifiques.  
 13:00 PAROLE AUX JEUNES  
 La drogue.  
 13:30 LA CLÉ DES CHAMPS  
 Jardins extérieurs.  
 14:00 RADIO-VIDEO  
 Yaz, Stacy Cats, Missing Persons...  
 14:30 LE GRENIER SOUS LA MER  
 Le Saint-Laurent n'est pas mort.  
 15:00 MLE CLE DE SOL  
 Le violoniste.  
 16:00 MIREILLE AU PAYS MAGIQUE  
 Des chapeaux amusants.  
 16:30 SCIENCE ATOUT  
 «Le Québec».  
 17:00 JEUX DE MOTS  
 C. Bujod, S. Robillard.  
 17:30 GLOBULE ET ROBINET  
 Comédie.  
 17:45 1,2,3,4  
 Gymnastique.  
 18:00 PILLIS  
 «L'éléphant rose», «Le vieux facteur».  
 18:15 MUSTI  
 «Musti travaille», «Le petit canard».  
 18:30 LA FAUNE ET LA FLORE  
 «La forêt boréale».  
 19:00 PAROLE AUX JEUNES  
 19:30 LEÇONS DE CHOSES  
 Les jeunes naturalistes.  
 20:00 PRIÈRE AU COEUR DE LA VILLE  
 Animateur: Roland Lecter.  
 20:30 LA CROIX-ROUGE PRÉSENTE:  
 «Coccologique».  
 21:00 CONFÉRENCE DE RAY VINCENT  
 MAISON, DU RÊVE À LA RÉALITÉ  
 La transaction immobilière.  
 22:30 LA VIE DE MARGUERITE BOURGEOYS  
 Ses origines françaises.  
 23:00 RENCONTRE AVEC LE CARDINAL  
 23:30 LES CONCOURS DE MUSIQUE...  
 Trompette et violon.

**TVSQ 25-15**  
**Télé des sports**  
 10:30 HANDBALL  
 Finale: Féminin, Champlain (champion AAA 1983) vs l'équipe olympique américaine.  
 12:00 SOFTBALL  
 Match d'exhibition.  
 15:00 CYCLISME  
 Vitesse 1<sup>ère</sup> manche, vitesse repêchage 1<sup>er</sup> et 2<sup>ème</sup> manche, vitesse repêchage final.  
 16:00 MODÈLES RÉDUITS  
 Les hélicoptères.  
 17:00 LA BONNE HABITUDE  
 Conditionnement physique.  
 17:30 LES COURSES À BLUE BONNETS  
 Présentation des courses du lundi.  
 18:00 LE MONDE DES COURSES  
 Tribune téléphonique animée par Robert Aral.  
 18:30 TÉLÉ-BILLARD 83  
 Tournoi «Billard Canada» au jeu de huit. Part.: Marcel Berthelot vs Ghyslain Côté.  
 19:30 JOGGING AGROPUR  
 La déshydratation et les coups de chaleur.  
 20:00 CYCLISME  
 Voir 15h00.  
 21:00 ACTUALITÉ: CHASSE ET PÊCHE  
 Émission de chasse et de pêche traitant des sujets d'actualité.  
 22:00 CHAMPIONNAT DE KARTING 1983  
 Voir 08h30.  
 22:30 JOURNAL DU SPORT  
 Tribune téléphonique animée par Bernard Paradis et François Ferland.  
 23:30 LES COURSES À BLUE BONNETS  
 Voir 17 h 30.  
 00:00 LES QUILLES  
 Tournoi «Champion» de petites quilles pour professionnels.  
 01:00 LE DERNIER DROIT  
 L'actualité dans le monde des courses.  
 01:30 SKI NAUTIQUE  
 Voir 09h00.  
 03:00 CHAMPIONNAT DE KARTING 1983  
 Voir 08h30.  
 03:30 MODÈLES RÉDUITS  
 Les hélicoptères.  
 04:30 FAISONS REVIVRE NOS ANCÊTRES  
 Les moyens de transport.  
 05:30 JOGGING AGROPUR  
 Voir 19h30.  
 06:00 TÉLÉ-BILLARD  
 Voir 18 h 30.

**TVEQ 24 20:30**  
**Hebdo-science:**  
 Au sommaire: Les familles monoparentales, la fabrication de carburant synthétique, les anguilles malades du St-Laurent etc. (Production: U. de M.)

**CANAL 9 21:30**  
**L'avocat du diable:**  
 Maître Claude Grant tente d'éclaircir les différentes notions juridiques rattachées au code criminel.

Ces émissions sont présentées aux abonnés des systèmes de câblodistribution faisant partie du Réseau Inter-Vision.

Cablevision nationale 270-6161  
 Telecablé Videotron 656-2111  
 Telecablé de la Rive Sud 833-1920  
 Cablovision Haut Richelieu 346-1127  
 Transvision Rive Sud 655-6300  
 Telecablé des Mille Îles 471-2710

### TÉLÉ PAYANTE

Les titres de films sont en caractères gras.

#### Premier Choix

06.00 Les chiens sont lâchés  
 08.00 Maya l'Abelle  
 08.30 Le Trésor de Nouvelle-France  
 10.00 La Dérabade  
 12.00 La Mante religieuse  
 13.00 Agatha Christie: le Quatrième Homme  
 14.00 Elle Fitzgerald (Reprise)  
 15.30 Monsieur Globe-trotter  
 16.00 Maya l'Abelle  
 16.30 Le Trésor de Nouvelle-France  
 18.00 Les chiens sont lâchés  
 20.00 Réve de singe  
 22.00 La Dérabade  
 00.00 Felicity  
 02.00 Après-ski  
 04.00 Les Femmes-enfants

#### TVEC

06.00 A nous la victoire!  
 08.00 Rody le Petit Cid — Onze pour une coupe — Torn Sawyer — Albatour  
 10.00 Un homme voit rouge  
 11.30 Festival de jazz d'Antibes 5  
 12.00 Les Adeptes  
 13.20 Charlie Bravo  
 15.00 A nous la victoire!  
 17.00 Tom Sawyer — Albatour  
 18.00 Aviron 3 et 4  
 19.00 Jazz 3  
 19.30 Willie et Phil  
 21.30 Tarzan, l'homme-singe (Tarzan the Ape-Man)  
 23.30 Festival de Jazz d'Antibes 5  
 00.00 Des petites chattes bien chaleureuses  
 01.00 Un homme voit rouge  
 02.30 Willie et Phil  
 04.25 Tarzan, l'homme-singe

#### First Choice

06.00 Dead of Night  
 07.30 The Pirate Movie  
 09.30 Ragtime  
 12.30 Breaker Morant  
 14.30 Dead of Night  
 16.00 Breaker Morant  
 18.00 Miss Peach: Career Day at the Kelly School  
 19.00 The Pirate Movie  
 21.00 Peking Acrobats  
 22.00 Hanky Panky  
 00.00 Loving Friends and Perfect Couples  
 00.30 Romance: Laura Sweet Laura  
 01.00 Fighting Back  
 03.00 Ghost Story  
 05.00 Miss Peach: Career Day at the Kelly School

**Tendons la ligne!**  
 POUR PLUS DE DÉTAILS, VOIR ANNONCES CLASSÉES RUBRIQUE 615

**«...FÉROCE ET DRÔLE» — LE DEVOIR**  
**UN OUVRAGE DE DAMES**  
 au Jean-Claude Danaud  
 mise en scène: GILLES MARSOLOIS  
 décor DANIELE BASTIEN costumes CHRISTIANE BASTIEN  
 JO-ANN QUEREL MARIE-ELAINE BERTHIAUME  
 NICOLE LERLANC  
 4900\$ 100 avenue des Pins est. salle climatisée. Réservations: 845-7277

Pierre Dufresne et Yvon Dufour  
 présentent au **THÉÂTRE DE STE-ADÈLE**  
 1069, boulevard Ste-Adèle  
**le divan**  
 de Rémo Forlani  
 Mise en scène Yvan Ponton  
 DU MARDI AU VENDREDI 20h30  
 SAMEDI 19h00-22h30  
 PRIX DES BILLETS 10 \$ RESERVATIONS: 229-2454  
 Groupes de 30 personnes: 8 \$ Ligne directe de Montréal et St-Jérôme 435-7333

**Intimales Le van**  
 18 ANS adultes  
 EN PREMIÈRE CANADIENNE  
 DANIELLE K.C. VALANTINE  
 AUSSI 28 FILM ÉROTIQUE DES MIDI  
 LA MAMOUR 1000 St-Jacques

**PAPINEAU 1 omega 2**  
 18 ANS adultes  
 PAPERONNETTES  
 1000 St-Jacques  
**PAPINEAU 2**  
 plus de 20 FILM ÉROTIQUE  
 1000 St-Jacques

**Ballet de Montréal Eddy Toussaint**  
 jusqu'au 28 août  
 mercredi, jeudi, vendredi et samedi 20h, 5,00 \$  
 Matinées, samedi, dimanche 15h, adultes 4,00 \$ enfants 2,50 \$  
 «...l'ensemble a beaucoup de cohésion et crée un impact visuel très fort.» — Le Devoir  
 «...cette troupe a un riche répertoire d'oeuvres dont plusieurs font référence à la culture québécoise.» — La Presse  
 Réservations: 524-3749  
 en vente aux guichets et dans tous les comptoirs Ticketron (Différents programmes)  
**THEATRE DES ILES**  
 ILE NOTRE-DAME  
 Métro McGill, autobus 167

15 ou 20 s'adresse aux abonnés qui reçoivent 21 canaux; 24, 25, 26 ou 27 s'adresse aux abonnés qui reçoivent 30 canaux ou plus. À QUÉBEC: TVAQ est diffusé au canal 11, TVEQ au canal 25, TVJQ au canal 26 et TVSQ au canal 23.

MUSIQUE

L'OSM À NOTRE-DAME

Mozart plus Berlioz au plus que parfait

L'ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE MONTREAL. Au pupitre: Charles Dutoit. Artiste invité: Cecile Licad, pianiste. Hier soir, dans la basilique Notre-Dame de Montréal, dans le cadre du Festival « Mozart Plus »...

PROGRAMME
Ouverture de « L'Impresario », K. 486 (Mozart)
Concerto pour piano no 17 en sol majeur, K. 453 (Mozart). Soliste: Cecile Licad, pianiste
Symphonie fantastique, op. 14 (Berlioz)

Charles Dutoit a déjà dit de son Orchestre symphonique de Montréal que c'est la Rolls Royce des orchestres. Or, après son exécution de la Symphonie fantastique de Berlioz hier soir, au Festival « Mozart Plus » à l'église Notre-Dame, il ne reste plus de superlatifs — et il va encore falloir parler de leur association avec Cecile Licad pour le Concerto no 17 de Mozart... Néanmoins, j'exhulte!



JEAN-PAUL BROUSSEAU

J'ai des nouvelles pour le public d'Ottawa qui va entendre l'oeuvre jeudi, à l'occasion de l'anniversaire de la prise de la Bastille: les Français de la capitale vont être terrassés par cet orchestre qu'on dit plus français que ceux de France. (Cecile Licad est également au programme d'Ottawa, mais dans le Concerto no 2 en sol mineur de Saint-Saens, et l'OSM jouera en début de concert la version de Berlioz de La Marseillaise. Déjà, c'en est trop!)

Jusqu'à la fin des deux premiers mouvements, Dutoit ménage ses effets et on note, nullement négativement, que voilà une angoisse bien... apollinienne. La valse d'« Un bal » n'a rien d'intoxicant; les harpes sonnent un peu perdues et les timbales sont cotonneuses.

Mais sous ces regards de vierges, de saints, de justes et d'anges ailés du chœur de Notre-Dame, il se prépare quelque chose. Pour « La scène au champs », Dutoit ignore et le cor anglais est bien timbré. La « Marche au supplice » réveille ces timbales qui se font menaçantes, et les cuivres crachant dans la nef de grands lambeaux

sonores la rendent déjà écrasante.

Le thème du Dies Irae entre, puis pas un détail du somptueux contrepoint de Berlioz n'est laissé au hasard. Les dynamiques de la fugue s'étagent, incroyablement claires jusque dans les brusques syncopes et ce « Songe d'une nuit de Sabbat » devient un cauchemar qui ne nous lâchera que sur le long accord cuivré, coup de poing au-delà duquel...

Le public est débouté d'un seul coup. Comme d'ailleurs (même s'il s'y est résolu un peu plus lentement) après le Concerto no 17 de Mozart joué par Cecile Licad et l'orchestre.

Dès l'entrée du piano, c'est une concertiste un peu... coquine, ma foi, qui s'empare de sa place dans cet ordre des choses tout mozartien — place qu'elle ne quittera plus.

L'an dernier, j'avais qualifié de « stupéfiante » son exécution du Concerto de Tchaïkovsky dans la même nef, avec le même chef et l'OSM. Ce sont des adjectifs auxquels il faut penser deux fois, mais le volume sonore que Cecile Licad (une élève de Serkin, rappelons-le) peut extraire d'un piano tient du prodige. Cette fois-ci, elle s'en est servi pour vaincre les traquenards acoustiques de la basilique de façon à ce que pas un trille de l'ornementation mozartienne se perde.

Pour l'Andante, sens dramatique dans ces silences soudains, ces suspensions dynamiques. Sens, aussi, de ce que j'appellerais la ritournelle: laisser la musique se pousser elle-même en avant. Et au troisième mouvement, avec quelle vivacité et quel mordant elle déplace les accents à chaque retour du thème à variations. Sens de l'allégresse inhérente à cette musique.

Une grande concertiste, et qui a quelque chose à dire si l'on doit continuer à jouer Mozart avec des orchestres de 90 musiciens — ce qui paraissait hier totalement indispensable. Car Mozart y retrouve une ossature. Qui parlait de dentelle?

Dans ces conditions, je suis bien heureux d'avoir décidé il y a des semaines de mettre Ottawa à mon agenda demain.

THÉÂTRE



Martial Dassyva

Le Conseil des Arts du Canada vient de créer à titre expérimental un programme spécial d'aide à la production théâtrale. Ce programme s'adresse exclusivement à des artistes professionnels du milieu théâtral qui ne travaillent pas déjà en compagnie et qui souhaitent réaliser des projets originaux de création. En plus de la réalisation des projets en cause, le programme vise à leur diffusion auprès des publics traditionnels comme des nouveaux publics. Pour obtenir des renseignements supplémentaires, on est prié de s'adresser au Service du théâtre du Conseil des Arts, dans les plus brefs délais, les demandes de subvention à ce programme spécial devant être déposées avant le 15 août.

Puisqu'il est question du Service du théâtre du CAC, signalons que son équipe de direction est complétée depuis le 30 juin dernier, soit depuis la nomination officielle de Rémi Boucher comme chef-adjoint pour le secteur français et d'Anna Stratton comme chef-adjoint pour le secteur anglais. Ces derniers travailleront sous la direction de Robert Spickler, l'ancien directeur administratif du Théâtre d'Aujourd'hui.

Nouveaux spectacles

Deux spectacles prennent l'affiche cette semaine, l'un à Montréal et l'autre à Hull. À Montréal, c'est ce soir que commencent à la salle Calixa-Lavallée dans le Parc Lafontaine les représentations d'« Un homme, un vrai » de Stephen Pietrantonì, avec Michel Beaudet, Jean Chicoine, Carole Dufresne et Lucie Vadnais. Cela se poursuivra jusqu'au 7 août. À Hull, au Théâtre de l'Île, première ce soir également de Bachelor de Louise Roy et Louis Saia, avec Claire Faubert.

Notes et contre-notes

Le Théâtre d'été de Charlevoix, dont le fondateur-animateur est Jean-Yves Gaudreault, du Théâtre des Pissenlits, s'est transformé en théâtre itinérant. Le nombre des représentations hebdomadaires prévues au théâtre Casino de Pointe-au-Pic a été ramené à trois, soit le vendredi à 20 h 30 et les samedis à 19 h 30 et 22 h. Le dimanche, il y a représentation du Voyage de Sara Tatine de avec Muriel Berger au Grand Hôtel Tadoussac et le lundi à l'hôtel Cap aux Pierres de l'Île aux Coudres.

Le Conseil des arts lance un nouveau programme pour les gens de théâtre

Représentations jusqu'au 14 août. Rideau à 20 h 30. Toutes les représentations ont lieu à 20 h 30.

Depuis la semaine dernière également le Théâtre Entre Chien et Loup se produit au Théâtre du Thé des Bois, 574, avenue du Parc à Deauville, près de Sherbrooke. À l'affiche une création de Benoit Cham-Roux ayant pour titre Deux billets pour l'Anse-à-deux-tasses. Représentations jusqu'au 20 août, du mercredi au samedi à 20 h 30. BILLETS à \$7 et \$5. On réserve à (819) 864-9569.

À l'intention de ceux qui voyageraient en Acadie et qui auraient des soirées libres, signalons que le Théâtre Populaire d'Acadie qui a pignon sur rue à Caraquet présente jusqu'au 14 août une production de Faut pas payer de Dario Fo, dans une mise en scène d'Andrei Zaharia. C'est du mardi au samedi à 20 h 30. Réservations à 506-727-6288.

La pièce de Paule Marier et Michèle Poirier, interprétée par Gilles Renaud et Paule Marier, est offerte en prolongation jusqu'à samedi à La Licorne, boulevard Saint-Laurent.

La Roulotte de la Ville de Montréal a déjà commencé à promener son spectacle d'été aux quatre coins de la ville de Montréal. Cet année on présente Studio 83, une production mise en scène par Sylvain Galarneau et Jean-Pierre St-Michel, portant sur la télévision.

La troupe Caravane présente, dimanche prochain son spectacle Decadance à 14 h 30 au Musée d'Art contemporain. Cette production s'adresse aux enfants

Un groupe de jeunes, la Marmaille du peuple, propose du théâtre les vendredis, samedis et dimanches à 20 h 30 à la Montagne Coupée, 204 de la Montagne Coupée à Saint-Jean-de-Matha. Le programme varie chaque semaine. Ce week-end-ci on trouve au menu, entre autres mets, la Moman de Jacqueline Barrette et les Boulingrin de Courteline.

La Roulotte présente son spectacle estival Studio 83 aujourd'hui au Parc Chabanel, demain au Parc Laurier, lundi prochain au Parc Raymond-Préfontaine et mardi prochain à la Polyvalente Saint-Henri.



photothèque LA PRESSE

Robert Rivard et Roger Le Bel sont les principaux interprètes de la comédie de Neil Simon, Les Sunshine Boys à l'affiche du Théâtre des Prairies pendant tout l'été.

HORAIRE RÉVISÉ

16:00 @r — Mary Tyler Moore
19:00 @ — The Two Ronnies
20:00 @ @ @ — Station Soleil
Inv.: Julien Clerc, Daniel Lemire, Michel Forget et Robert Charlebois. Coanimatrice: Lise Gagneau.
21:00 @ @ @ @ (40) — Ciné-choix

•Du bout des lèvres- Bel. 1975. Drame psychologique avec Marie Dubois et Olivier de Saedeleer. — Un adolescent d'un village est invité à l'amour par une femme dans la trentaine.
23:30 @r — Sha-na-na.

Revenu Québec et le théâtre... d'été

GRANBY (PC) — Le théâtre de la Marjolaine semble avoir des problèmes avec le ministère québécois du Revenu, à qui il doit la somme de \$6 900 pour « non-remise d'impôt par déduction à la source ». La compagnie, selon le jugement rendu le 1er mars dernier

par la Cour supérieure, aurait omis de produire les relevés annuels de déclaration de revenus de certains artistes-créateurs — décorateurs, metteurs en scène, costumiers — entre 1977 et 1982. Ces derniers auraient donc omis de déclarer des revenus imposables au ministère du Revenu. Mme Marjolaine Hébert, di-

rectrice artistique du théâtre, reconnaît le fait mais soutient que « c'est monnaie courante dans le monde du théâtre que les artistes-créateurs soient payés par cachet puisque ce sont des pigistes. Aucun théâtre n'effectue de retenues à la source sur leurs chèques. » Le jugement a été rendu en

faveur du ministère mais Mme Hébert soutient que « comme le théâtre n'a pas d'argent, il ne peut pas payer ». La présentation de la pièce actuellement à l'affiche au théâtre d'Eastman, dans les Cantons de l'Est, n'est aucunement affectée, assure-t-elle.

Advertisement for Cinémas Unis listing various movies like Superman II, The Return of the Jedi, and others with showtimes and theater locations.

Advertisement for Le Retour du Jedi and other movies like Montenegro, Twilight Zone, and Arthur with showtimes and theater locations.

Advertisement for various movies including Porky II, Lola, Georgia, and Wargames with showtimes and theater locations.

Large advertisement for Lyricoregra 20 featuring the opera 'Terre des Hommes' and listing cast members and showtimes.

# Pierre Rapsat, c'est... Tintin au pays du rock

■ QUEBEC (PC) — Pierre Rapsat a terminé lundi soir sa série de trois concerts dans le cadre du Festival d'été de Québec.

Venu de Belgique, où il est le chanteur qui vend actuellement le plus de disques, Rapsat débarque ici un peu en inconnu.

Alors qu'il a dix ans de carrière derrière lui, ses disques sont seulement distribués au Québec depuis trois semaines, mais un titre — *Sujet Tabou* — semble déjà s'imposer sur les ondes.

Bien sûr, lorsque le concert commence « il faut qu'on fasse connaissance, que les gens rentrent dans ma musique, qu'ils aient le temps de trouver ça bien » mais le courant passe très bien et très vite confié-il au cours d'une entrevue.

Son dernier long jeu avait pour titre *Lâchez les fauves* et c'est bien un tigre qui a surgi en rage sur la scène, rugit dans son micro, rongé les tympans du public.

La jungle était au rendez-vous et l'animal s'est fait chanteur pour deux heures. Pourtant la concurrence était sévère. Le soir même Bowie envahissait le Colisée et lui volait 15 000 spectateurs potentiels. Peu rancunier Rapsat s'est contenté de quelques milliers de personnes.

C'est un chanteur tout de noir vêtu qui débarque sur scène. Pourtant la fine cravate rouge qui lui barre la poitrine semble annoncer que ça va balancer. Et c'est vrai que Rapsat chante comme un rocker. Non. C'est un rocker.

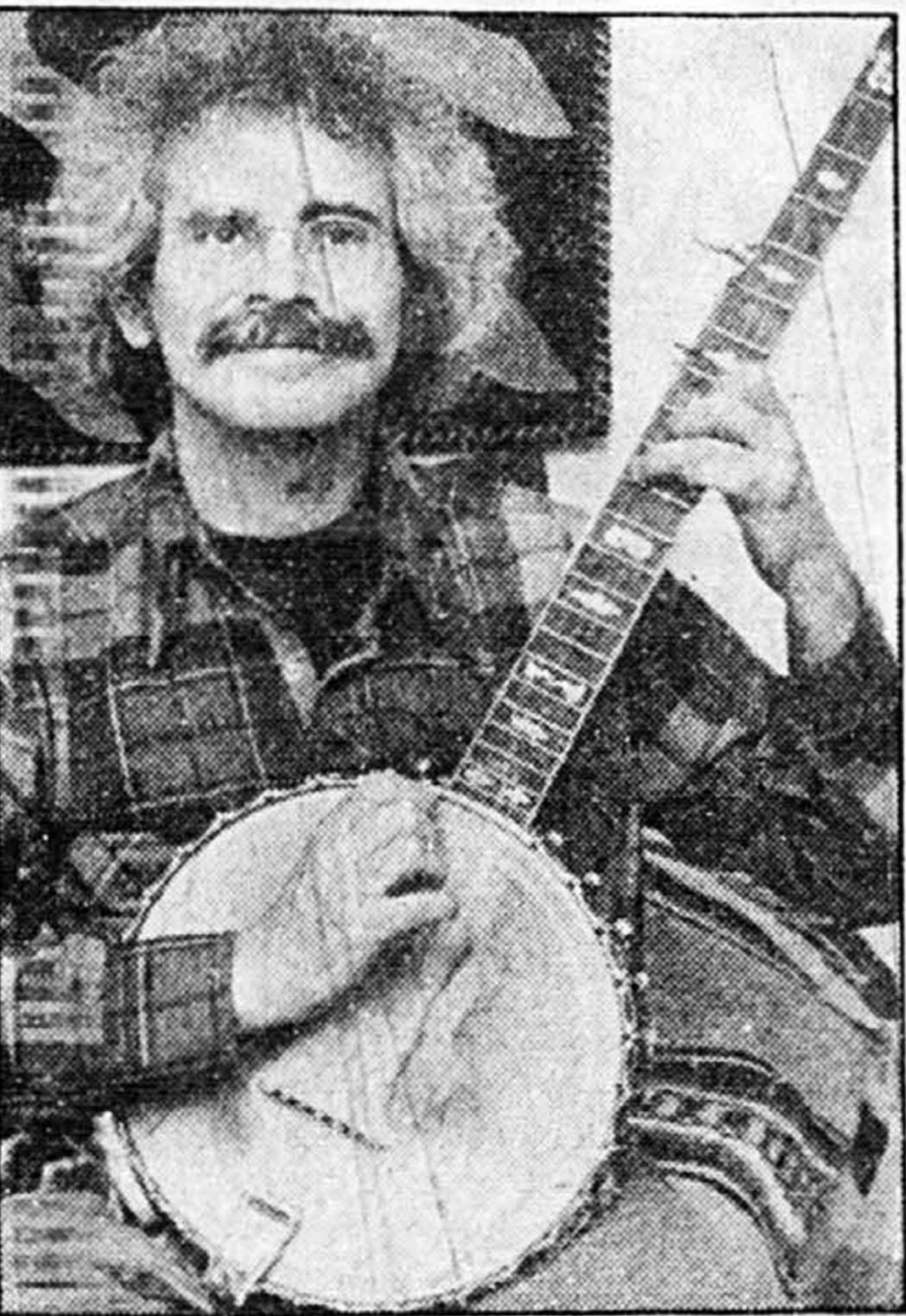
Attention cet homme est dangereux. Le feu sort de sa guitare et nargue les pompiers fous. Le diable s'échappe de sa boîte et grimace dans le bruit. Son enfer n'est pavé que d'intentions douteuses, et dessous il n'y a pas de plage.

Pourtant derrière ce bloc de roc il y a l'homme qui crie dans la nuit, qui hurle sa peur, qui couine sans écho: « Je ne veux pas être un duplicata de papa »; « Je suis moi ».

Ses chansons sont souvent décrites comme des petites séquences de cinéma, des petites séquences de vie, mais lui ne s'encombre pas de telles considérations: « Je n'sais pas moi ce que c'est. Je m'en fous. Quand je fais un disque ou une chanson, je le fais sans me poser ce genre de questions, et puis après, les gens disent eh bien c'est comme ça ou c'est comme ça. C'est toujours difficile d'essayer de comprendre comment les gens peuvent ressentir ce que l'on fait. Souvent ils le ressentent d'une façon un peu différente, ils se raccrochent à certaines images ».

Rapsat n'a fait le saut au-dessus de l'Atlantique que pour le temps du Festival, mais il a réussi en trois jours à faire bouger les Québécois. Ce n'est pas si mal pour un chanteur inconnu il y a moins de trois semaines.

A la fin de son concert, au bout de quatre rappels, Rapsat a promis qu'il reviendrait. On l'attendra en connaissance de cause. Rapsat, c'est Tintin au pays du rock.



Bob Bossin photo PC

# Tournée russe du Stringband

■ VANCOUVER (PC) — Se préparant à une tournée de 24 concerts en Union soviétique, le Stringband est bien déterminé à montrer aux Russes que « les Canadiens font autre chose que tuer des bébés-phoques et donner des coups bas au hockey ».

C'est le responsable du groupe, Bob Bossin, qui l'affirme, avec l'approbation des trois autres membres, Marie-Lynn Hammond, Dennis Nichol et Calvin Cairns.

Au cours des 12 dernières années, Stringband s'est produit partout au Canada, aussi bien devant une salle de 100 personnes à Tuktoyaktuk, dans les Territoires du Nord-Ouest, que devant 10 000 spectateurs au Festival de musique folklorique de Vancouver.

Pour les Soviétiques, a dit Bob Bossin, on réserve des « armes stratégiques musicales », soit des chansons sur le désarmement nucléaire.

Parce que, a-t-il expliqué, le pacifisme a beaucoup d'attrait en URSS.

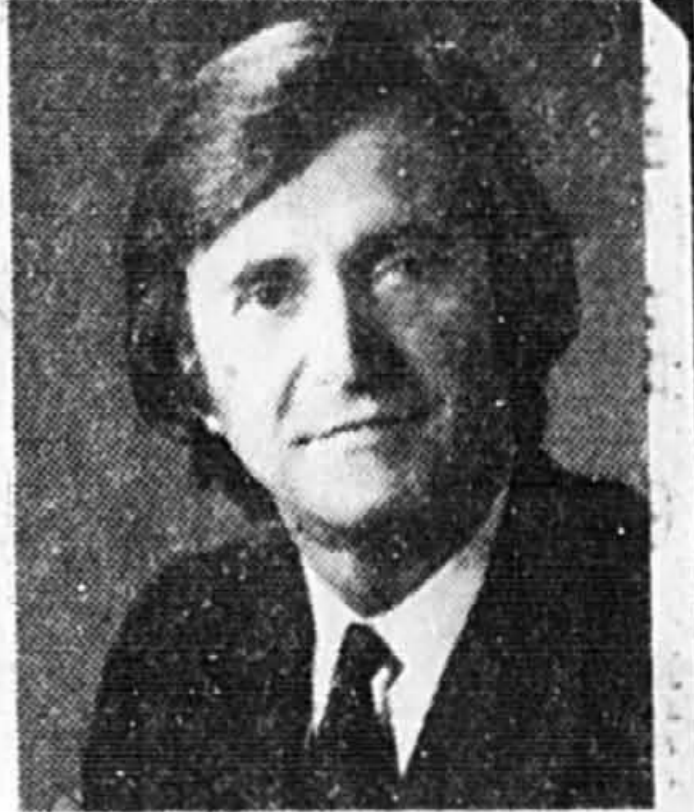
# Aux Éditions La Presse



160 pages

# 125 TRUCS pour maigrir et rester mince

par le docteur Jean-Marie Marineau  
À la suite de ses *Recettes de gourmets pour maigrir*, que les Éditions La Presse ont déjà publiées et qui ont connu un remarquable succès, le docteur Marineau offre cette fois une foule de solutions, basées sur une saine alimentation et sur un rythme de vie adéquat, pour atteindre un poids normal et le maintenir.



### Quelques têtes de chapitres:

- ne pensez pas que maigrir coûte cher
- « dégraissez » le temps de manger
- profitez des bienfaits du stress
- sexualité et minceur: le bon ménage

**AUTRES TITRES DISPONIBLES:**

**RECETTES DE GOURMETS POUR MAIGRIR**  
Dr Jean-Marie Marineau  
272 pages illustrées

**L'ALIMENTATION ET VOTRE SANTÉ PSYCHIQUE**  
Dr Roger Foisy  
160 pages

**EXERCICES pour rester belle**  
Josette Gheden  
190 pages illustrées

**VAINCRE l'obésité**  
Dr Marie-André Champagne  
176 pages

**COMMANDEZ PAR TÉLÉPHONE**

Service rapide et efficace  
**285-6984**

Économisez temps et argent en commandant vos livres des Éditions La Presse par téléphone. Vous n'avez qu'à composer le numéro 285-6984, donner votre numéro de carte VISA ou MASTERCARD et le livre est pour. Ce service vous est offert du lundi au vendredi de 9 h à 16 h. Prises de noter que les échanges et les remboursements ne sont pas acceptés.

**OFFRE SPÉCIALE AUX ABONNÉS DE LA PRESSE 20% DE RÉDUCTION**

BON DE COMMANDE		À retourner aux:	
Veuillez me faire parvenir le(s) livre(s) indiqué(s) par un crochets		Éditions La Presse, Ltée 7 rue St-Jacques, Montréal, Québec H2Y 1K9	
<input type="checkbox"/> 125 trucs pour maigrir et rester mince	Prix régulier 8,95\$	NOM.....	
<input type="checkbox"/> Recettes de gourmets pour maigrir	Prix abonnés 7,15\$	ADRESSE.....	
<input type="checkbox"/> Alimentation et votre santé psychique	Prix régulier 9,95\$	VILLE.....	
<input type="checkbox"/> Exercices pour rester belle	Prix abonnés 7,95\$	PROVINCE.....	
<input type="checkbox"/> Vaincre l'obésité	Prix régulier 6,95\$	CODE POSTAL.....	
<b>IMPORTANT: Joignez à cette commande un chèque ou mandat payable aux Éditions La Presse. Vous pouvez également utiliser votre carte de crédit comme mode de paiement.</b>		TÉL.....	
M / Card <input type="checkbox"/> No.....		TOTAL.....	
VISA <input type="checkbox"/> No.....		ci-joint..... (plus 1\$ pour frais de poste et manutention)	
Numéro d'abonné de LA PRESSE.....			

**Tendons la ligne!**

POUR PLUS DE DÉTAILS, VOIR ANNONCES CLASSÉES RUBRIQUE 615

**Les Cinémas et Ciné-Parcs Odéon**

Les moins de 14 ans admis gratuitement dans les ciné-parcs!

**RENÉ MALO** présente  
**MICHEL SERRAULT**  
**COLUCHE**  
**JEAN YANNE**

**LES HEURES NOUVELLES DE JESUS CHRIST**

Berri 1 40-340-742-740; Carlier 715-915  
2e film aux Brossard, Jean-Talon, Capital et Ciné-Parcs

Berri 1 Jean-Talon Carlier-Laval Brossard 3 Capital  
285-2115 725-7000 663-5124 465-5904 à St-Jean

Odéon 2 Vaudreuil 1 Laval 2  
655-0692 655-5154 622-5555

**PIERRE RICHARD**  
**a perdu la boule!..**

Il abat **TOUT** sur son passage dans un grand

**ÉCLAT DE RIRE!**

**UN CHIEN DANS UN JEU DE QUILLES**

Un film réalisé par BERNARD GUILLOU  
JULIEN GUIOMAR - SYLVIE JOLY - HELENE SURGERE - BEATRICE CAMURAT  
Scénario adaptation et dialogues de BERNARD GUILLOU et CLAUDE GALLOT  
Musique de CLAUDE AGOSTINI - Musique PATRICK CARATINI

**Dès vendredi**

Le PARISIEN LAVAL  
480 ST-CATHERINE O. 866-3856 CENTRE LAVAL 688-7776

**ÇA VA FAIRE MAL**  
2e film au ciné-parc  
Boucherville 1 Châteauguay 2 St-Jérôme 2  
655-5515 691-1310 436-4773

Cheech et Chong dans  
**"POT" PROBLÈME**  
2e film à chaque ciné  
Mercier 255-6224 Villeneuve 768-2092  
Longueuil 2 679-7451  
Odéon 2 Boucherville 2 Laval 2  
655-0692 691-1310 622-5555

**E.T. L'EXTRA-TERRESTRE**  
2e film au ciné-parc  
Montréal 2 521-7870 1220-235-450-705-920  
Odéon 1 Châteauguay 1 Laval 4  
655-0692 691-1310 622-5555

**LES AVENTURIERS DU BOUT DU MONDE**  
Longueuil 1 679-7451 Montréal 1 521-7870  
Odéon 2 St-Mathieu 659-3445

**TOOTSIE** (version française)  
2e film au ciné-parc  
Champlain 1 721-6686 700-915

**LE MONDE SELON GARP**  
Berri 3 Odéon 2 Laval Brossard 2  
285-2115 687-5207 465-5904  
Berri 1 20-405-635-905

**LA TRAVIATA**  
Version originale italienne  
Dolby stereo au Alexis Nihon  
Dauphin 2 721-6686 (sous-titres français)  
Alexis Nihon 1 935-4246 (sous-titres anglais)  
725-925

**LA MORT DE MARIO RICCI**  
Dauphin 1 721-6686 730-930

**GANDHI** (version française) Dolby stereo  
Crémazie 388-4210 800

**LE CHOIX DE SOPHIE**  
Berri 4 288-2115 1250-340-630-920

**LES VALSEUSES**  
Berri 5 288-2115 1230-240-450-705-915

**MARIA CHAPDELAINÉ**  
Berri 2 288-2115 1245-250-500-715-930

**THE SURVIVORS**  
2e film au ciné-parc  
Paris 875-1882 Décarie 341-3190  
Odéon 2 Châteauguay 3 691-1310

**LE MEILLEUR "BOND" DE TOUS LES TEMPS!**

Plus de gens ont vu "OCTOPUSSY" durant les deux premières semaines que tout autre film de James Bond.

ALBERT R. BROCCOLI présente  
**ROGER MOORE**  
**JAMES BOND 007**

dans  
**OCTOPUSSY** version française

de IAN FLEMING  
Avec  
MARTIN DONOVAN, LUCAS JOURDAN, KRISTINA WATSON, LAURA BELL, VIKI ANNETTE  
Produit par ALBERT R. BROCCOLI. Réalisé par JOHN GILLI

**Dès VENDREDI!**

Le PARISIEN  
480 ST-CATHERINE O. 866-3856

**LES FLUCS, LES TRUANDS, LES FILLES... TOUS VEULENT SA PEAU...**

**J'AUROIS TA PEAU**

Avec ARMAND ASSAUME, BARBARA CARRERA, ALAN KING, LAURENCE LAROCHE, GEOFFREY LEVIN

2e film à chaque ciné  
Champlain 1 Odéon 1 Laval Brossard 1  
524-1685 687-5207 465-906

# UN FESTIVAL Juste pour rire!

rue Saint-Denis en bas 14-15-16-17 juillet

Série A: LES GRANDS SPECTACLES

Théâtre Saint-Denis	Jeu 14	Vend 15	Samedi 16	Dimanche 17
20:00	<b>CHAPEAU MONSIEUR TRENET</b> Mélange unique et explosif. Huit vedettes du rock rendent hommage à leur façon au père de la chanson française. Robert Charlebois Julien Clerc Majoline de Corbeau Plume LaTraverse Gerry d'Offenbach Jean-Guy Moreau Normand Brathwaite Louise Portal	19:30 <b>GALA (1re partie) JUSTE POUR RIRE</b> Seize des meilleurs humoristes de quatre pays réunis pour le meilleur et pour le rire. M.C.: Serge Grenier Jean-Guy Moreau Sol Normand Roland Magdane (France) Jean-Paul Farré (France) Yolande Moreau (Belgique) Les Padygros (Suisse)	19:30 <b>GALA (2e partie) JUSTE POUR RIRE</b> M.C.: Serge Grenier Yvon Deschamps Pierre Verville Daniel Lemire Jacques Villaret (France) Marianne Sergent (France) Tom Novembre (France) Jean-Yves Bonno (France) John Guez (France)	<b>RÉCITAL CHARLES TRENET</b> Théâtre Saint-Denis 20:00 Exclusif! En direct à premier choix Billets: 25,00\$ hors taxes
Admission par spectacle: 12,50\$ / 10,50\$ / 8,50\$	1 En direct à Premier Choix	23:30 <b>JULIEN CLERC</b> Avec un humour spectacle plus rockier, plus fougueux que jamais, huit musiciens britanniques, il nous revient enfin, toujours tendre et séducteur.	23:30 <b>THE NYLONS</b> La meilleure surprise de 1983! Après 6 ans à guichet fermé au Spectrium, une supplémentation - Juste pour rire.	

Série B: DÉCOUV'RIRE Ce qui se fait de mieux dans l'humour francophone. Une brochette savoureuse et colorée: le rose, le gris, le noir, le tendre, le muscadin, le repas, le physique, le spirituel, l'abandon.

Salle	Jeu 14	Vend 15	Samedi 16	Dimanche 17
Salle Marie Gérin-Lajoie UQAM	19:30 Sol (Québec) 22:00 Jean-Paul Farré (France) 23:30 Les Aviateurs	19:30 Les Aviateurs (France) Un succès sans précédent à Paris, depuis quatre ans. Panche des tons de quarte. 22:00 Jacques Villaret	19:30 Les Aviateurs (France) Ex-vedette du Big Bar, roi des fous. 22:00 Roland Magdane (France)	15:00 Jean-Paul Farré (France) 17:00 Jacques Villaret (France) Vedette consacrée du cinéma, il nous présentera son spectacle de scène. 19:00 Roland Magdane 21:00 Les Aviateurs
Salle Alfred Laliberté UQAM	19:30 Marianne Sergent (France) La Diane Dufréne de l'humour français. 21:00 Yolande Moreau (Belgique) Gagnante du premier prix de l'humour de Belgique. 23:00 Les Padygros (Suisse)	22:00 Marianne Sergent Daniel Lemire (Québec)	22:00 Les Padygros De Suisse plus drôle qu'un grognon à affichage numérique, un orchestre qui fait rire à grands coups de analyses et d'instruments de musique. 24:00 Tom Novembre Un voyageur de commerce en bande dessinée et musicien. Jean-Yves Bonno	15:00 Marianne Sergent 17:00 Tom Novembre Jean-Yves Bonno 19:00 Yolande Moreau (Belgique) 21:00 Les Padygros
Théâtre Méridien	19:30 Roland Magdane 22:00 Jacques Villaret (France)	19:30 Tom Novembre (France) Jean-Yves Bonno (France) 22:00 John Guez (France)	19:30 Jean-Paul Farré 22:00 Yolande Moreau	17:00 John Guez Deux ans sans la révélation des mieux de l'humour.
Admission par spectacle: 7,50\$	<b>VISA DÉCOUV'RIRE: 3 SPECTACLES 15\$ (valeur: 22,50\$)</b>			

Série C: SILENCE... ON RIT!

Cinéma Saint-Denis Salles 2 et 3  
**Les 40 plus grands films comiques de l'histoire du cinéma projetés jour et nuit.**  
Sélectionnés par des critiques de cinéma et des vedettes du Festival.  
Admission par spectacle: 2,50\$  
**VISA CINEMA: 8 FILMS 10\$ (valeur: 20\$)**

**VISA TUTTI FRUTTI: 2 spectacles Série A + 2 spectacles Série B + 2 entrées cinéma Série C 25\$ (valeur: 45\$)**

**VISA L'ASSURANCE TOUT RIRE: 4 spectacles Série A + 4 spectacles Série B + 8 entrées cinéma Série C 50\$ (valeur: 100\$)**

Billets en vente au Théâtre Saint-Denis et aux comptoirs Ticketron - Achat par téléphone: 288-3782 - Visas en quantité limitée

Une présentation du Festival international du spectacle de Montréal.

Transporteur officiel AIR FRANCE | Hôte officiel LE MERIDIEN | Instruments de musique LA TOSCA | CJMS 1280

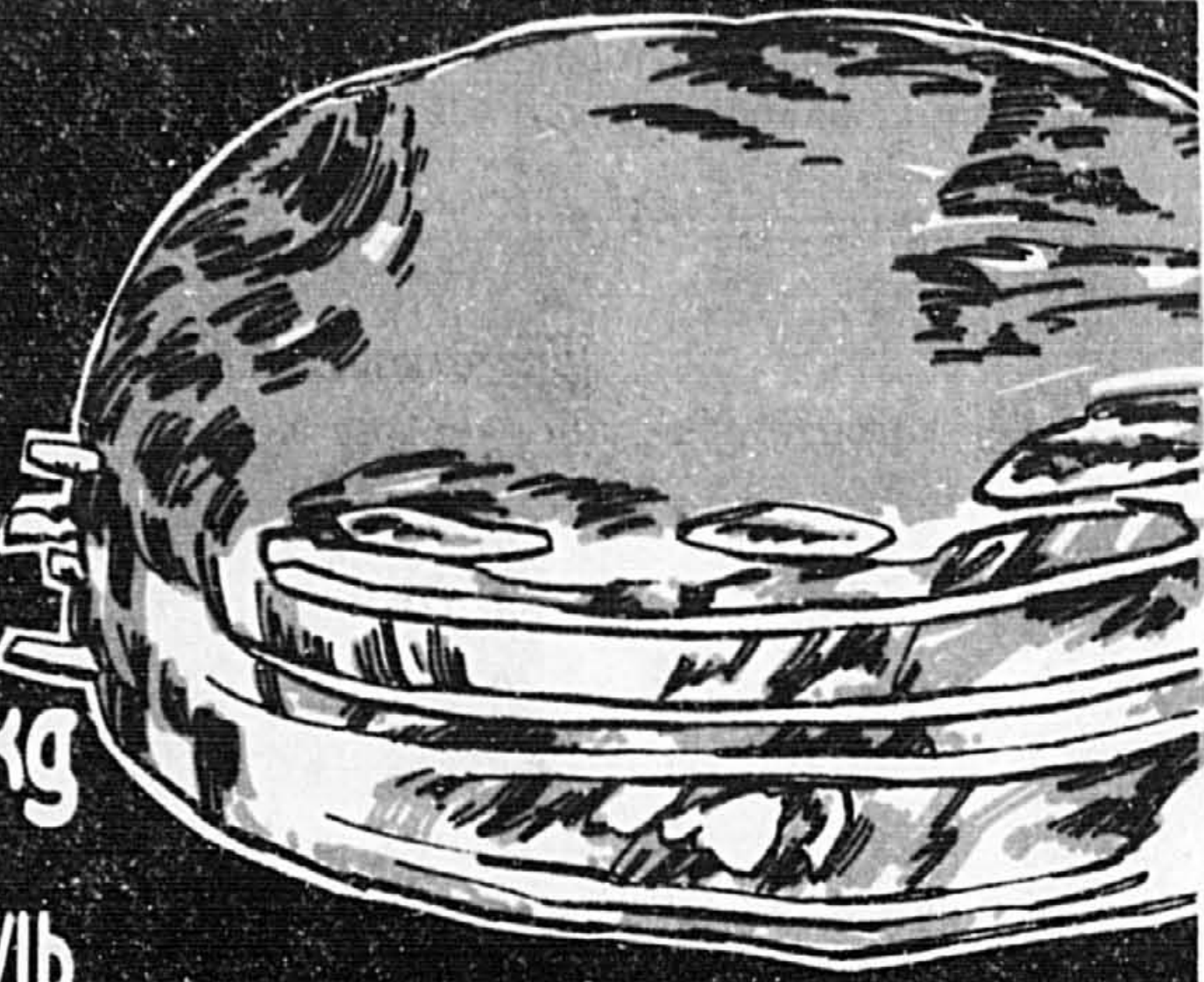
16 des plus grands comiques de France, Suisse, Belgique et Québec. Des matches d'humour internationaux. Les 40 plus grands films comiques de l'histoire du cinéma. Des événements en chansons!



# PAS DE VACANCES

\* ROSBIF DE CÔTES CROISÉES

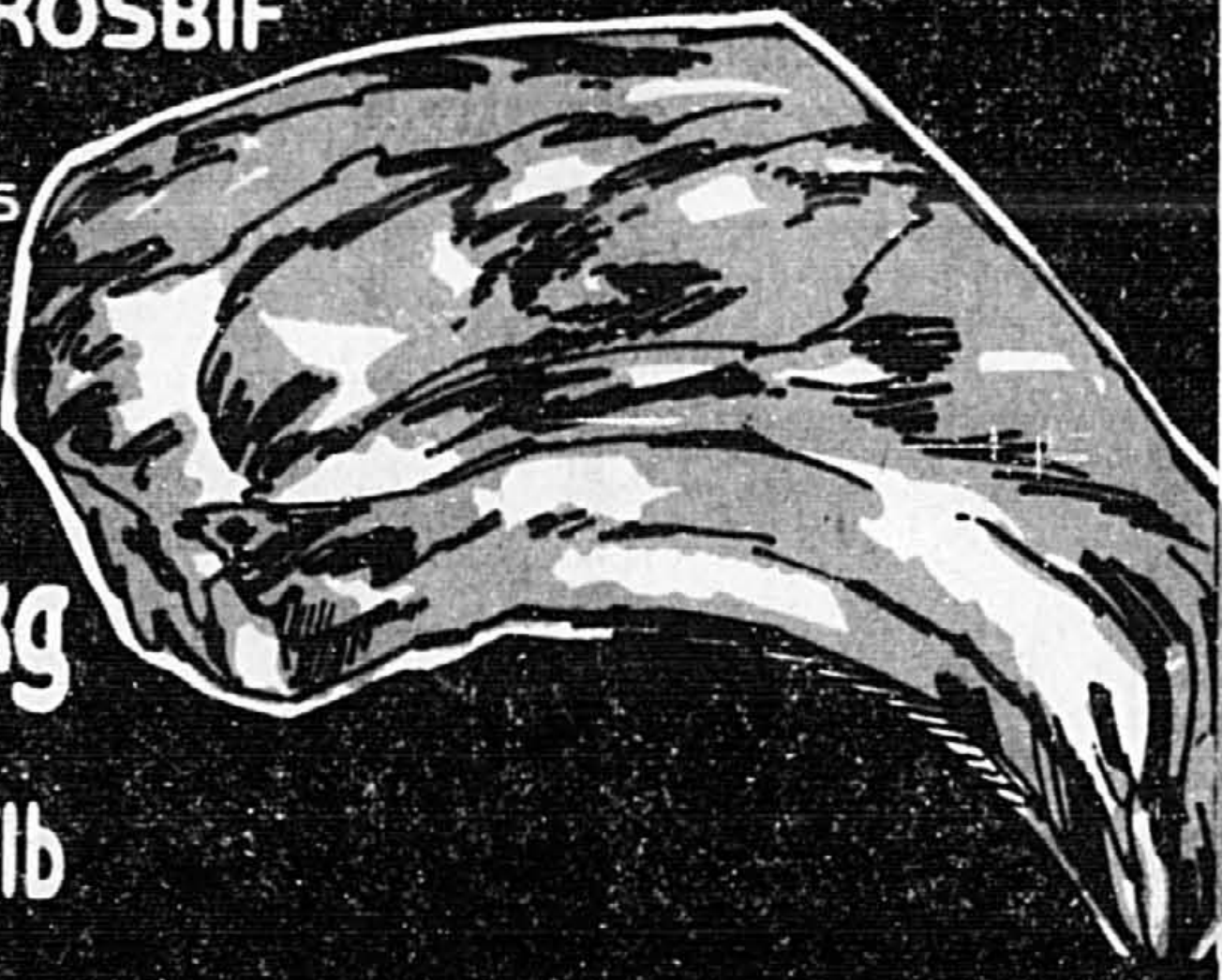
2,40\$ /kg  
1,09\$ /lb



\* Coupe provenant de boeuf Canada catégorie "A"

\* BIFTECK DE CÔTES OU ROSBIF DE CÔTES avec os de dos

7,45\$ /kg  
3,38\$ /lb



SAUCISSES FUMÉES BILOPAGE 450 g

99¢

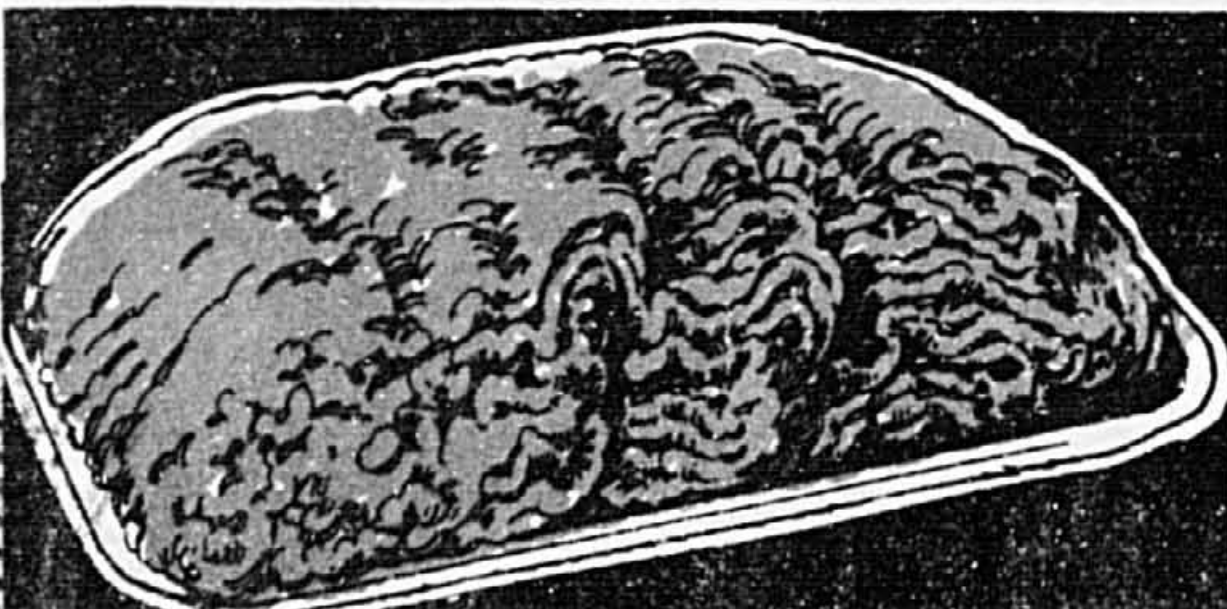


\* ROSBIF DE PALETTE coupe ordinaire

1,74\$ /kg  
79¢ /lb

BACON SANS COUENNE SCHNEIDERS régulier tranche 500 g

1,89\$



BOEUF HACHÉ MAIGRE

5,03\$ /kg  
2,28\$ /lb

SAUCISSES FUMÉES MICHIGO enrobées de pâte 312 g ou mini michigo 225 g

1,98\$

SOC DE PORC FRAIS désossé

3,48\$ /kg  
1,58\$ /lb

JAMBON MIGNON MÉTRO prêt-à-manger

6,28\$ /kg  
2,85\$ /lb

BOLOGNE ORDINAIRE OU CIRÉ MÉRITE morceau 1 kg et plus

2,60\$ /kg  
1,18\$ /lb

JAMBON DÉOSSÉ LA FOURMÉE prêt-à-manger (comptoir charcuterie)

9,66\$ /kg  
4,38\$ /lb

PAIN DE VIANDE MÉRITE (tranché selon vos besoins)

3,70\$ /kg  
1,68\$ /lb

SALAMI TOUT BOEUF MÉRITE (tranché selon vos besoins)

4,36\$ /kg  
1,98\$ /lb

SALADE DE CHOU OU DE PATATE MÉRITE vrac

2,18\$ /kg  
99¢ /lb

FROMAGE CASINO BRICK KRAFT

7,91\$ /kg  
3,59\$ /lb

CRETONS VRAC QUATRE ÉTOILES

5,03\$ /kg  
2,28\$ /lb

HUILE CRISCO bout. 1 L

1,79\$



RELISH CORONATION sucrée, hamburger, mais, hot-dog bocal 375 mL

2/1,00\$



JAMBON DÉOSSÉ MÉRITE style Québécois, prêt-à-manger, demi

4,96\$ /kg  
2,25\$ /lb

FROMAGE CHEDDAR PTIT QUEBEC blanc ou coloré bâton 340 g

1,99\$

BOISSONS GAZEUSES COCA-COLA COKE DIETE SPRITE bouteilles consignées 6 x 750 mL

3,29\$

SAUCE POUR SANDWICH CHAUD CORDON BLEU bte 397 mL

2/1,00\$

DÏNER LIBBY'S alpha-ghetti, zoodles bte 398 mL

67¢

JUS MOTT'S CLAMATO cont. 1,36 L

1,79\$

BOISSON AUX FRUITS ROUGEMONT saveurs variées canette 284 mL

4/1,00\$

POIS GROSSEUR #2 IDÉAL Canada de choix bte 540 mL

89¢

PÂTES À SANDWICH ASSORTIS PARIS PÂTE bte 85 g

49¢

PAIN DE VIANDE CORDON BLEU bte 340 g

1,39\$

Les prix annoncés dans ces pages sont en vigueur dans tous les magasins de vos régions. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Il est possible que certains articles ne soient plus disponibles. Si un article venait à manquer, nous vous en remercions.



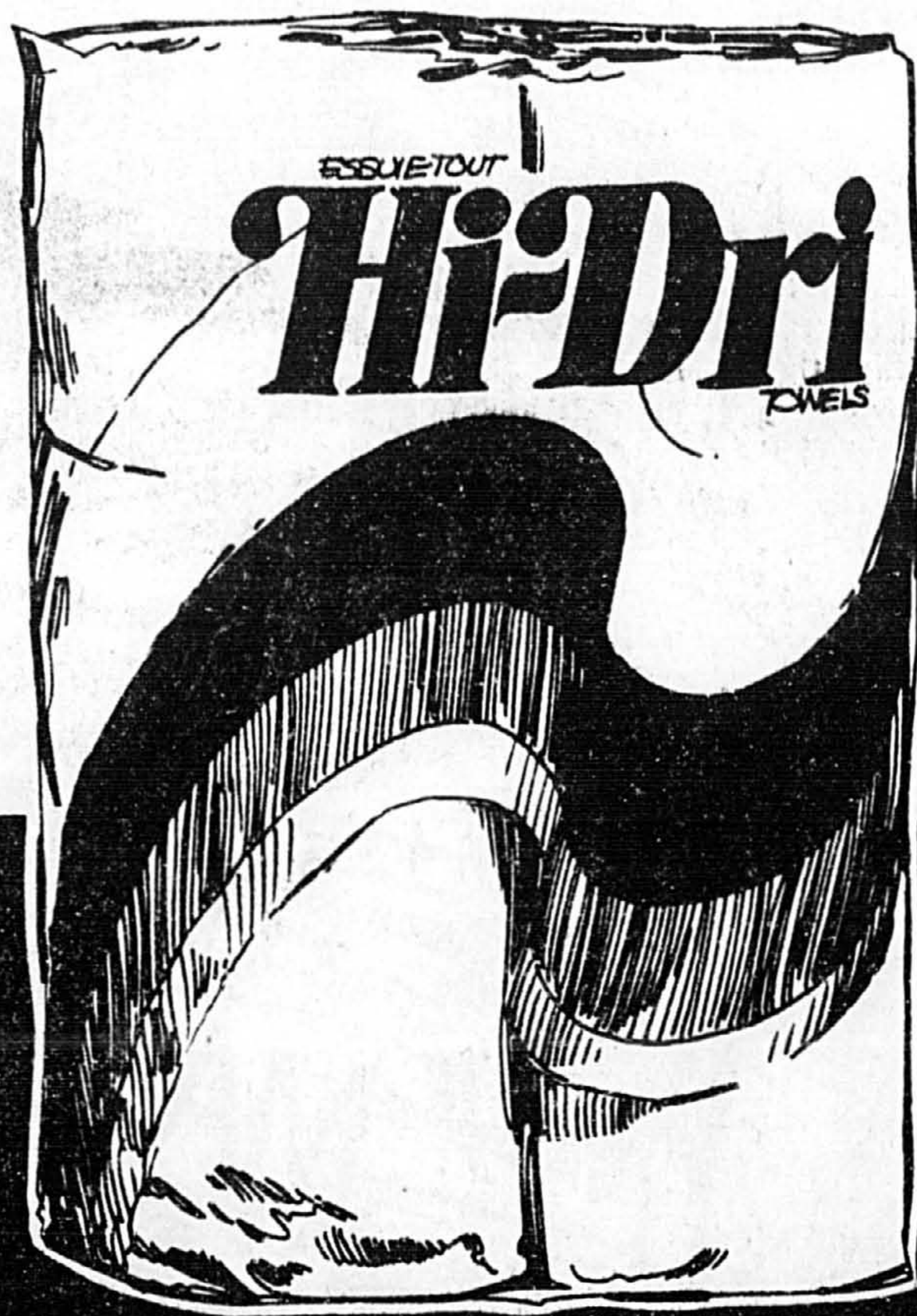
## En connaît not' monde!

# POUR LES PRIX!



**JUS DE TOMATES  
HEINZ**  
Canada de fantaisie  
bte 1,36 L

**77¢**



**ESSUIE-TOUT  
DE PAPIER  
HI DRI**  
imprimé  
paquet 2 rouleaux

**89¢**



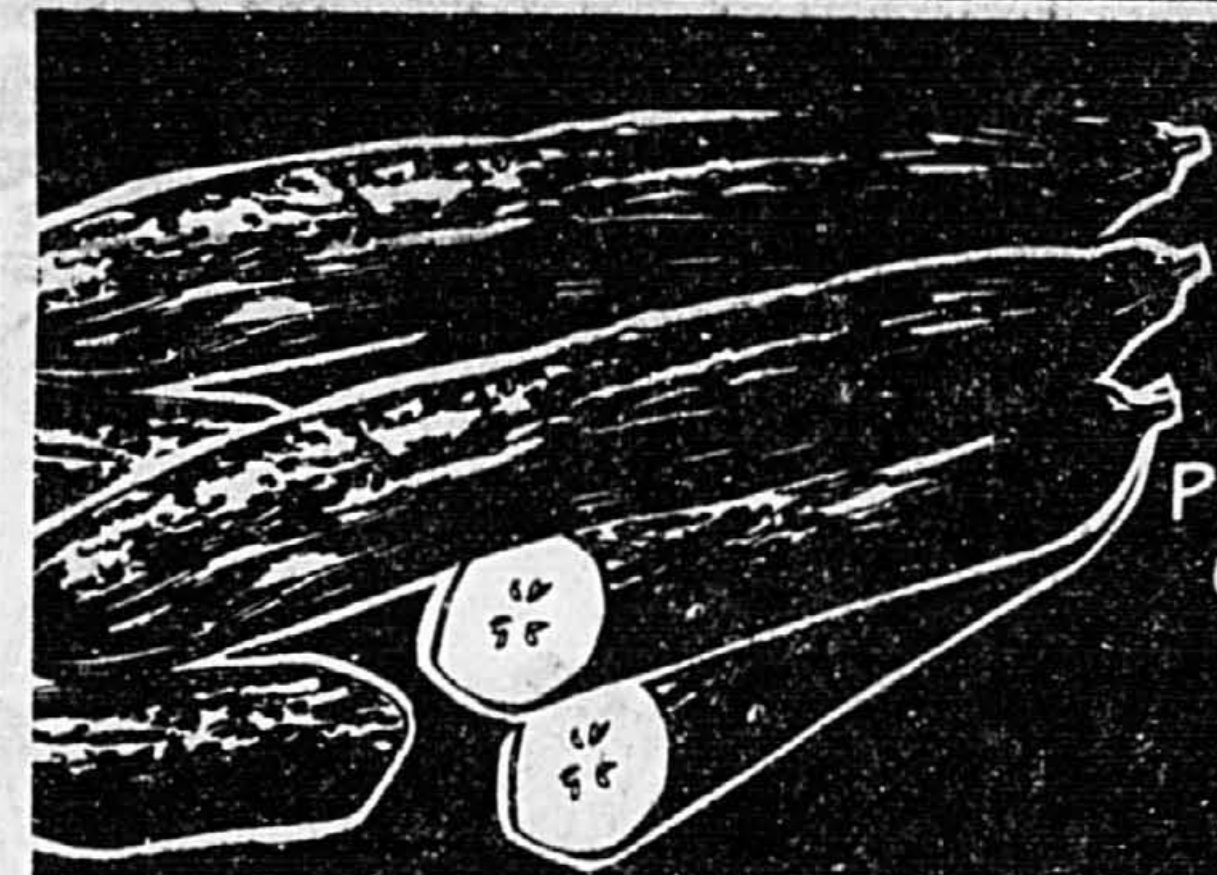
**VRAIE  
MAYONNAISE  
KRAFT**  
bocal 500 mL

**1,28\$**



**JUS NON  
SUCRÉ  
DEL MONTE**  
orange,  
pampleousse  
ananas, pommes  
cont. 1 L

**79¢**



**\*CONCOMBRE  
ANGLAIS  
MOYEN**  
Produit du Canada  
Cat. Canada no 1  
gr: 12

**48¢**  
ch.



**PÂTES  
ALIMENTAIRES  
CATELLI**  
macaroni coupé,  
spaghetti,  
spaghettini  
bte 1 kg

**89¢**



**MARGARINE  
MOLLE  
BLUE BONNET**  
cont. 907 g  
(disponible au  
Québec seulement)

**1,39\$**

**RAISIN VERT SANS PÉPIN**  
Produit de la Californie  
Cat. Canada no 1

**2,40\$/kg  
1,09\$/lb**

**CERISES**  
Produit de la Colombie-Britannique  
Cat. Canada no 1

**1,72\$/kg  
78¢/lb**

**\*OIGNONS VERTS**  
Culture du Québec

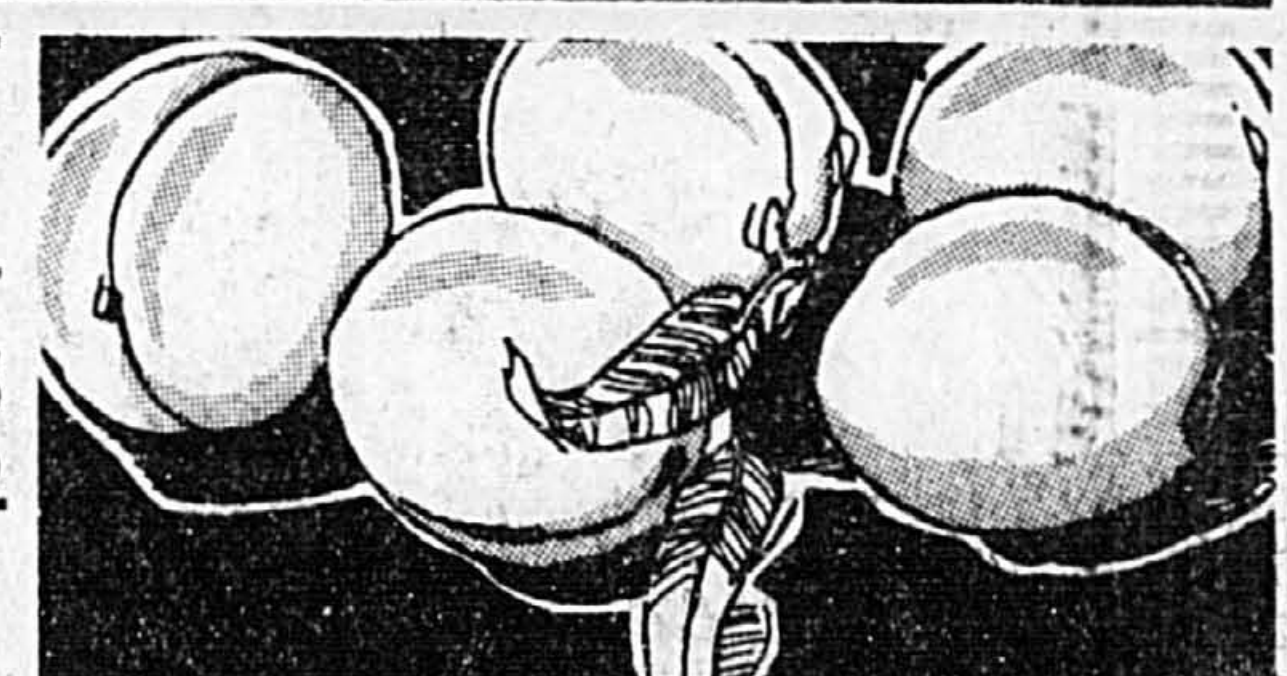
**2/69¢**

**\*CHAMPIGNONS BLANCS**  
Produit du Canada

chop. **1,29\$**

**\*CHOU VERT MOYEN**  
Culture du Québec  
Cat. Canada no 1

**42¢/kg  
19¢/lb**



**NECTARINES**  
Produit de la Californie  
gr 70-72

**1,08\$/kg  
49¢/lb**

**MORCEAUX DE THON PÂLE  
CLOVER LEAF**  
bte 184 g

**1,09\$**

**EAU MINÉRALE  
MÉTRO**  
cont. 750 mL

**2/1,00\$**

**MARINADES  
CORONATION**  
cornichons: pour tartines, petits à l'aneth ou à  
l'ancienne, marinades mélangées sucrées  
bocal 750 mL

**99¢**

**CAFÉ INSTANTANÉ  
NESCAFÉ**  
bocal 285 g

**5,69\$**

**PAPIER HYGIÉNIQUE  
COTTONELLE**  
couleurs variées paquet 4 rouleaux

**1,49\$**

**NOURRITURE POUR CHATS  
MILMEW**  
saveurs variées  
bte 411 g

**55¢**

**PÂTE DENTIFRICE  
AQUAFRESH**  
saveur régulière ou menthe  
tube 150 mL

**1,69\$**

**SAVON CRÈME  
MILAN**  
régulier ou jojoba  
cont. 390 mL

**1,39\$**

**ASSOUPLISSEUR DE  
TISSUS LIQUIDE  
DOWHY**  
cont. 3 L

**3,59\$**

**GÂTEAU SUPRÊME  
MCCAIN**  
chocolat, marbré  
bte 300 g, surgelé

**1,19\$**

**LIMONADE BLANCHE  
CONCENTRÉE  
PICNIC**  
cont. 355 mL, surgelée

**3/1,00\$**

**PAIN À L'AIL  
PIAZZA TOMASSO**  
sac 212 g, surgelé

**1,09\$**

**TARTE À LA CRÈME  
MRS. SMITH'S**  
chocolat,  
noix de coco  
bte 396 g, surgelée

**1,69\$**



**JUS D'ORANGE  
CONCENTRÉ  
MINUTE MAID**  
régulier,  
avec plus de pulpe  
cont. 355 mL

**99¢**

maîtres épiciers Métro du lundi 11 juillet au samedi 16 juillet 1983 jusqu'à 17h00.  
à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Pas de vente aux marchands. Photos à titre indicatif seulement.

"La régularité dans les approvisionnements en fruits et légumes est à la merci des conditions météorologiques. Soyez toutefois assurés, chers clients, que dans le cas de ces denrées, les épiciers Métro ne ménagent aucun effort pour vous offrir variété et qualité à bon prix tout au long des saisons."



SAISON DE  
BONNES  
OFFERTES  
À DE  
FAIBLES  
PRIX!

# Bons matins à bons prix!



**CAFÉ MOULU  
MAXWELL HOUSE**  
filtré-matique, cafetière-filtre,  
mouture régulière  
sac 369 g

**POÊLE À FRIRE  
MAGEFESA**  
non-adhérente  
24 cm

**MARGARINE  
DURE  
CRÉ NEX**  
paquet 454 g  
(disponible au  
Québec seulement)

**2,29\$**

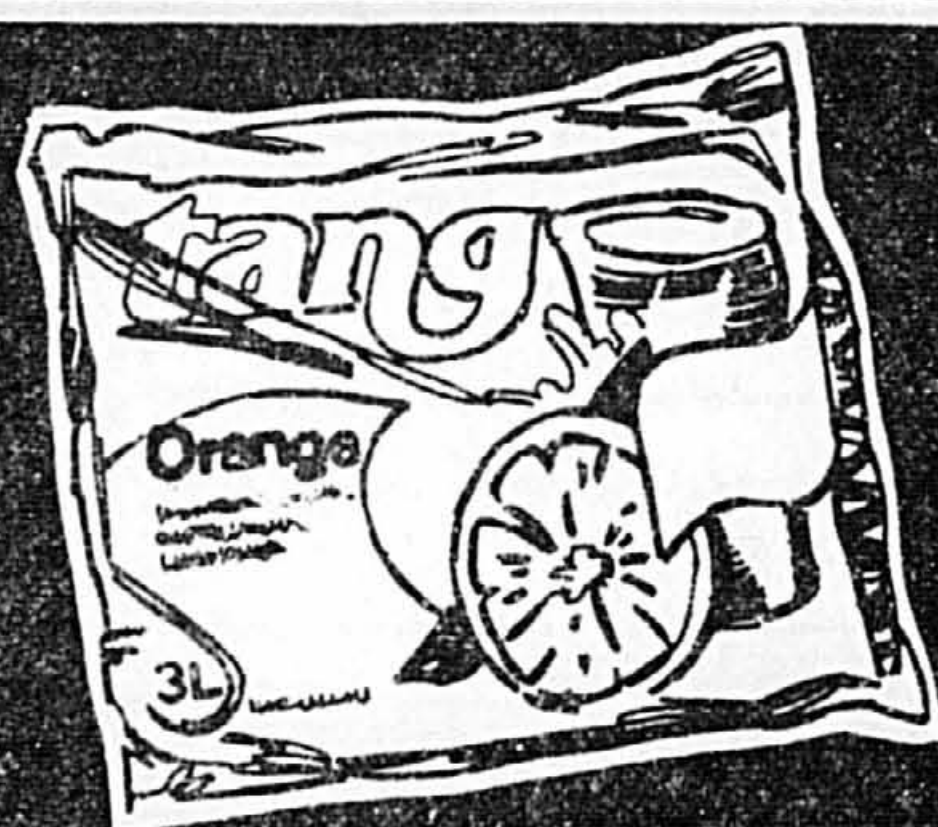
**5,99\$** ch.

**59¢**



**CAFÉ INSTANTANÉ  
TASTER'S CHOICE**  
régulier ou décaféiné  
bocal 227 g

**5,77\$**



**CRISTAUX DE SAVEUR  
TANG**  
orange  
paquet de 2 x 184 g

**1,49\$**



**SIROP DE CHOCOLAT  
MILK MATE**  
cont. 700 mL

**2,39\$**



**CÉRÉALES  
PEBBLES POST**  
fruitées, cacao  
bte 300 g

**1,29\$**

**BOISSON AU  
CHOCOLAT  
NESTLÉ QUIK**  
bte 1 kg

**2,89\$**

**TARTINADE  
NOIXELLE/FREDDY**  
à saveur  
de cacao-noisette  
cont. 500 g

**3,29\$**

**TARTINADE  
GRENACHE**  
caramel,  
beurre de sucre,  
fudge deluxe  
cont. 400 g

**MARMELADE  
LAURA SECORD**  
3 fruits, orange  
bocal 250 mL

**99¢**  
**99¢**

**CONFITURE PURE  
LAURA SECORD**  
fraises, framboises  
bocal 250 mL

**1,29\$**

Les prix annoncés dans cette page sont en vigueur dans tous les magasins de vos maîtres épiciers Métro du lundi 11 juillet 1983 au samedi 16 juillet 1983 jusqu'à 17h00. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Il est possible que certains articles ne soient plus disponibles. Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Pas de vente aux marchands. Photos à titre indicatif seulement.





# vente d'entrepôt Sears

Ces prix en vigueur le 16 juillet,  
ou jusqu'à épuisement de  
la marchandise.

Pour d'autres aubaines  
formidables, veuillez consulter  
notre circulaire!  
Magasinage en personne  
seulement

## Polos pour hommes

**7<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 17\$ à 20\$

Polos à manches courtes offerts en couleurs variées et en tailles P, M, G, et TG.  
Rayon 33, Vêtements pour hommes

## Pantalons sport pour hommes

**9<sup>99</sup> à 19<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 20\$ à 40\$

Pantalons avec ou sans ceinture, offerts en couleurs et en tailles variées.  
Rayon 33, Vêtements pour hommes

## Pantalons sport et habillés

**7<sup>99</sup> et 12<sup>99</sup>**  
ch.

Pantalons de coupe dernière mode pour jeunes hommes. Tailles et couleurs variées.  
Rayon 33, Vêtements pour hommes

## Robes bain-de-soleil

**6<sup>99</sup>**  
ch.

Grand assortiment, en tissu polyester et coton. Tailles et couleurs variées.

### Assortiment de tenues de nuit

En nylon, tailles et couleurs variées.

**7<sup>99</sup> à 10<sup>99</sup>**  
ch.

Rayon 38, Lingerie

## Liquidation de survêtements pour dames

**12<sup>99</sup>**  
ch.

Tenue très sport en tailles et couleurs variées.  
Rayon 38, Lingerie

## Liquidation de combinaisons, jupons et camisoles pour dames

**4<sup>99</sup> et 10<sup>99</sup>**  
ch.

Venez voir notre assortiment de jupons, combinaisons et camisoles! C'est le temps de faire provision!  
Rayon 18, Boutique intime

## Liquidation de culottes pour dames

**39<sup>¢</sup> et 59<sup>¢</sup>**  
ch.

Modèles ordinaires, bikini, ou à taille basse en nylon, avec gousset de coton. En rose, bleu, blanc, beige; tailles P, M, G.  
Rayon 18, Boutique intime

## Assortiment de pyjamas pour garçons

**4<sup>99</sup> à 9<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 7,98 \$ à 15,98 \$

Tailles 8 à 18, modèles variés.  
Rayon 29, Vêtements pour enfants

## Pyjamas et dormeuses pour bébés et tout-petits

**3<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 5,49 \$ à 6,98 \$

Assortiment de jolis modèles dans un éventail de couleurs et de tailles.  
Rayon 29, Vêtements pour enfants

## Assortiment de nuisettes pour fillettes

**4<sup>49</sup> et 5<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 6,98 \$ à 9,98 \$

Modèles variés en tailles de 4 à 16 ans. Couleurs très gaies.  
Rayon 29, Vêtements pour enfants

## Assortiment d'ensembles maillots et shorts

**3<sup>49</sup>**  
l'ens.

Ord. 5,98 \$ et 6,98 \$

Ensembles d'été si pratiques pour bébés et les tout-petits! Modèles et couleurs variés.  
Rayon 29, Vêtements pour enfants

## Assortiment de polos pour garçons

**6<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 9,99\$ et 10,99\$

Polos en tricot. Manches courtes. Couleurs assorties. Tailles 8 à 18.  
Rayon 40, vêtements pour garçons

## Assortiment de maillots et shorts de plage

**1<sup>99</sup> à 3<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 3,49\$ à 6,98\$

Couleurs assorties. Tailles 5 à 18.  
Rayon 40, vêtements pour garçons

## Assortiment de shorts pour garçons

**2<sup>99</sup> à 5<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 4,99\$ à 8,99\$

Choix de couleurs. Tailles 8 à 18.  
Rayon 40, vêtements pour garçons

## Assortiment de vêtements pour fillettes

**4<sup>99</sup> à 14<sup>98</sup>**  
ch.

Ord. 5,99 \$ à 20,98 \$

Sélection de vêtements pour printemps et été. Tailles 4 x 6X.  
Rayon 77, vêtements pour fillettes

## Siège d'appoint TOT-Rider

**18<sup>88</sup>**  
Ord. 24,99 \$

Pour enfants de 2 à 10 ans, trop grands pour le siège d'enfant mais trop petits pour voir à l'extérieur lorsque maintenus par ceinture de sécurité. No 27305  
Rayon 29, vêtements pour enfants

## Assortiment de t-shirts pour jeunes filles

**3<sup>49</sup> à 6<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 4,98\$ à 9,99\$

Tailles 4 à 16.  
Rayon 77, vêtements pour fillettes

## Détergent en poudre Sears pour la lessive

**15<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 21,99\$

Format 16 lb. No 54208.  
Rayon 11, accessoires maison-cuisine

## Sacs à ordures Sears

**5<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 7,99\$

Paquet de 40. Épaisseur supérieure. Avec attaches. No 45005.  
Rayon 11, accessoires maison-cuisine

## Rabais 50% sur céramique 'Country Gold'

**2<sup>99</sup> à 16<sup>25</sup>**  
ch.

Ord. 5,98\$ à 32,50\$

Va du four à la table; va également au four à micro-ondes et au lave-vaisselle.  
Rayon 21, porcelaine, cristal

## Appareils d'éclairage à bas prix!

**23<sup>49</sup> à 74<sup>99</sup>**  
ch.

Valeur 46,98\$ à 149,98\$

Sélection de lampes de table et lanternes.  
Rayon 34, lampes

## Aspirateurs avec barre de battage

**239<sup>88</sup>**  
ch.

Ord. 309,98\$

Aspirateur avec 4 accessoires inclus. Enroulement automatique du cordon électrique. No 32183.  
Rayon 20, aspirateur

## Rabais 50% sur sélection d'accessoires décoratifs pour jardin et patio

**1<sup>99</sup> à 9<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 3,99\$ à 19,99\$

Exemples: boîtes à fleurs en séquoia. Choix de dimensions.  
Rayon 71, centre du jardinage

## Rabais 25% sur herbicides et insecticides

**1<sup>34</sup> à 10<sup>42</sup>**  
ch.

Ord. 1,79\$ à 13,99\$

Herbicides et insecticides de marque Green Cross.  
Rayon 71, centre du jardinage

## Sacs de couchage chauds et confortables

**14<sup>88</sup>**  
ch. bourre 2 lb

**16<sup>88</sup>**  
ch. bourre 3 lb

**18<sup>88</sup>**  
ch. bourre 4 lb

Rayon 06, sports

## Liquidation de vêtements pour hommes et dames

Voici quelques exemples, le choix que nous vous offrons est plus vaste

### Pantalons et gilets de marque Brooks.

100% polyester. Ord. 19,99\$

**9<sup>99</sup>**  
ch.

Rayon 06, sport

### Gilets de marque 'Pedigree' pour hommes et femmes.

65% polyester et 35% coton. No 88006-5. Ord. 14,99\$

**9<sup>99</sup>**  
ch.

Rayon 06, sport

## Machine à écrire 'Correct-O-Ball'

**399<sup>98</sup>**  
ch.

Ord. 534,98\$

Machine à écrire électrique disponible avec clavier Pica seulement. No 40043.  
Rayon 03, équipement photo

## Appareil photo Olympus Trip 35

**99<sup>98</sup>**  
ens.

Val. 155,42\$

Ensemble comprenant: appareil, étui, flash, pile et film.  
Rayon 03, équipement photo

## Ordinateur Atari 800

**599<sup>99</sup>**  
ch.

Avec mémoire 48K. Du plaisir, des jeux et beaucoup plus pour vous! No 42302.  
Rayon 03, équipement photo

## 35% de rabais sur une sélection de piscines pour enfants

**14<sup>24</sup> à 29<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 18,99\$ à 39,99\$

Vaste choix de modèles et de dimensions.  
Rayon 49, jouets

## Liquidation de coussins

**7<sup>49</sup> à 11<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 9,99\$ à 15,98\$

Couleurs et dimensions assorties.  
Rayon 24, couvre-lits

## Serviettes de plage

**4<sup>99</sup>**  
ch.

Ord. 8,99\$

Serviettes 27 x 54" à ravissants imprimés. No 38250.  
Rayon 96, literie

## Linges à vaisselles

**99<sup>¢</sup>**  
ch.

Tissu 100% coton. No 17065.  
Rayon 96, literie

## Des modèles, des tailles et des couleurs peuvent manquer dans certains magasins

Les mentions 'Ord.' ou 'Était' de Simpsons-Sears Limitée se rapportent à des prix Sears. Heures d'ouverture: 9h30 à 17h30 du lundi au mercredi; de 9h30 à 21h le jeudi et le vendredi; de 9h à 17h le samedi. **Ville Saint-Laurent**, Place Vertu **Brossard**, Mail Champlain; **Anjou**, Galeries d'Anjou;  
Copyright Canada, 1983, Simpsons-Sears Limitée.

Magasinage en personne seulement

Sears

vous en avez pour votre argent... et plus